

The Newsletter of Birkenhead Institute Old Boys Issue No. 12 Autumn 2007

Edited by Harry Burkett 13, Prenton Farm Road, Prenton, Birkenhead, CH43 3BN Telephone 0151 608 8837

E-mail harry burkett@btopenworld.com 0r h.burkett@btinte

OBITUARY

I have the sad news of the death of a former master in the passing of J.D.Robins. Mr. Robins who played for the 1950 Lions in New Zealand and Australia had an England trial in 1948 having played in Service Internationals for England against Wales and Scotland in 1945.

He was then selected for Wales in 1950 and turned out in all four matches that year as Wales won the Triple Crown and Championship.

We send our deepest sympathy to his daughter Alison and all his family

EDITORIAL

I was very disappointed with the response to my request for information about EVERYONE who is on our Old Boys register. I made the request as a result of the rise in expenses incurred by your Association in Printing and Postal costs. As everyone is aware we do not make any charges for membership and I feel it should remain like that in future. I asked everyone to let me know their details and if they had an email address. I received a reply from about half of the Members. I am now asking you all to identify yourselves and if no such reply is received I will have to assume that you are no longer interested in Membership and delete your name from our register. I do this with reluctance and hope that everyone will want to stay in touch. Using the email service will save us a considerable amount of money.

The information I require is your Name and full postal address. Year of Birth. Years at B.I. Telephone Number and of course your email address I will still be prepared to send the AdVisor by snail mail if any one prefers it that way, even if they are on the internet, but I would still like your email details in case I need to get in touch quickly with anyone.

Please do not consider this as a threatening gesture on my part. It most certainly is not!!! I do feel that an expense of £400 is not sustainable, if there is another way. I also realise that people do move and do not let everyone know of their new whereabouts so *please* let me have your details. In case you know of a member who has moved in the last few years will you please let him know that I require his new details I hope that everyone will try to get both old and new members to stay in our Association. If you know anyone who qualifies please try to get him to join.

MEMBERS the above request is pure economics. Whilst we welcome donations we are not in dire straits at the moment

Last years Dinner was a great success and everyone had a great time. The agreed speaker was taken ill just before the date of the Dinner and I had to make alternative arrangements. One call to Tom Norton (34/39) produced his usual ten minutes of humour. Tom always can come up with something for me at a moments notice. Thanks from a very grateful organizer. We then had an explanation from Rob Wood

(54/60) regarding the Ingleborough Road Playing Fields. I think that the best thing is to leave the explanation to Rob.

This article is based on the presentation made at the last Old Boys
Reunion Dinner following the announcement by Tranmere
Rovers to sell The Ingleborough Road Memorial Playing Fields
for housing.

HISTORY OF INGLEBOROUGH ROAD PLAYING FIELDS

The information is contained within the following publications:

- School Jubilee 1889-1939
- A History of Birkenhead Institute 1889-1949
- Birkenhead Institute Its Foundation And Growth.
- A History of Birkenhead Institute 1889-1959

In 1925 seven acres were purchased at Ingleborough Road for the Birkenhead Institute playing fields.

Previously the School had played its games in many places first in Wilmer Road. Then The Old Archery Ground in Birkenhead Park; Port Sunlight; Prenton (where Carlaw Road now stands); and Higher Bebington (on the site of The Wiend)

The field was levelled and sown and all that was needed was a pavilion, a want that was to be remedied in 1926 by the Old Boys. it had been decided that this would be a fitting Memorial to the Old Boys' who had fallen in the First World War.

At this time there was a great movement nationally by the civil populace to remember the victims of the First World War. A committee was formed and a Playing Field Fund established. Various fund raising activities were then undertaken to raise money. These varied from drama presentations to a bazaar. There were no lottery grants or "object one quango" funding in those days.

Through the generosity of the Old Boys and the hard work of the Staff the foundation memorial stone was laid by Alderman G Solly on the 17th April 1926 and formally opened on 6th November that year by the Mayor of Birkenhead, Mr R.P.Fletcher, who accepted it on behalf of the Corporation. This was just in time for Armistice Day that year.

Mr F Seward asked the Mayor to accept the Pavilion on behalf of the Corporation. He said he felt sure that the Old Boys who laid down their lives would have wished the Memorial to take the form of a sports pavilion and playing fields.

The fields were to be known as "The Mount Road Memorial Ground; Ingleborough Road."

The Architect was a Mr Thomas Taliesin Rees who gave his services free

The ceremony was followed by a football match between the Old Boys' F.C. and Old Holts.

The flagstaff was erected in 1930

The eighty-eight poplar trees were planted in 1933 to honour those pupils who lost their lives these including the poet Wilfred Owen. A film was made of the event and later shown to an audience of parents, friends and Old Boys to raise further monies for the Playing Field Fund. This enabled the ornamental Entrance Archway to be added in 1933

The remaining funds were used to set up the Old Boys Memorial Prize awarded each Speech Day.

In 1938 a bell was donated by Mr & Mrs Luton, this was to honour their son and a bracket to hang it on was presented by R.N. Smith. The playing fields were used by the school and in their early days by the Old Instonians Rugby Football Club.

Historically the site is rightly listed with the Imperial War Museum as a First World War Memorial as were the eighty-eight poplar trees planted on the boundary

After the closure of the School the playing fields were acquired by Tranmere Rovers FC from Wirral Borough Council on 30th August 1995 in exchange for some industrial land in Hurrell Road Bidston plus a sum of £25,000.00.

When Tranmere Rovers acquired the playing fields they fully undertook to accept the covenants imposed in the Deed of Exchange of 30th August 1995 which amongst other things protected the status of the Memorial Ground as a playing field The memorial gates were removed by Tranmere Rovers in 2001 and have not been replaced, although in the deeds it was expressly understood that "the gates must be maintained in good order by "Rovers""

Copies of this information have been sent to the leader of Wirral Borough Council (an Old Boy himself). The Borough Solicitors' Office and The Chief Executive also the local media has provided publicity.

A meeting was held with the Chief Executive Steve Maddox to present our case and The Old Instonians are now recognised as an interested party in the matter of any proposed development.at Ingleborough Road.

At the meeting other issues were raised with regard to the following:

The Second World War Memorial Plaque (the First World War Plaque has pride of place in the Central Library with Wilfred Owens name picked out by spotlight)

Location of the School Trophies. Former bursaries and prizes.

If any Old Boys requires further information then please contact me by e-mail atrewoodassociates@btinternet.com

0-0-0-0-0-0-0-0

Editors Note.

It would help if the above were to be raised with your M.P and/or with local Councillors. Rob Wood is to be congratulated on his efforts over this matter. He has researched his subject very fully and has a considerable amount of detail at his disposal.

I asked him to produce some details when we first heard about Tranmere Rovers intentions to dispose of our old Playing Fields for housing. I may add that, WITHOUT PREJUDICE, they appear to stand to make a considerable amount of money out of this deal, several million at the latest calculations although the figures vary depending on where they originate. It has never been our intention to stop them making money out of their dealings, but the ground was sold to them on the strict understanding that it would always remain as recreation fields and not an adjunct to their moneymaking schemes. The rights of our fallen Old Boys must be of paramount importance, or has the sacrifice been in vain?

0-0-0-0-0-0-0-0-0-0

Keith Dutton 1960/63

Doctus in se semper divitias habet

Can any of us forget the school motto? How many times have we written it out, probably many years ago, but we still remember.

I never studied Latin at School, I joined the Institute in September 1960 on a 13+ scholarship from Woodchurch Secondary School. I joined in 3B, and the "B" form never took Latin. I was quite pleased at the time, but as time has passed I felt that there was a missing piece in my knowledge. Actually quite a lot of missing pieces, but that's another story.

The motto fascinated me, "A wise man has riches within himself", as I was always told. I believe that there are many instances of mistranslation in history, but I didn't know any better, in this case I just believed what I was told, like almost everything at school. It has taken me a long time, but I finally decided to investigate.

Actually, the investigation was nothing more that typing the motto into Google, and seeing what happened. This is probably another foreign language to some people, but it's the new language of computer speak, the Internet. What happened was very quick, and very interesting. It turns out that our school motto is from a Greek proverb, one of Aesop's Fables, in fact.

Two things were immediately obvious there had been a possible mistranslation, a change of emphasis, and a missing word. The phrase is more usually translated as "A learned, or educated man always has riches within himself". The missing word is the first word "Homo". So, the full proverb is more usually stated as "Homo doctus in se semper divitias habet"

The proverb is associated with Simonides, a legendary wise man of ancient Greece. The proverb itself is a line from a poem by Phaedrus, a Roman poet, who told this story about Simonides:

A learned man always has rich inner resources. Simonides, that extraordinary author of lyric poems, had found an excellent remedy for his straitened circumstances by travelling around the most famous cities of Asia, singing the praises of victorious

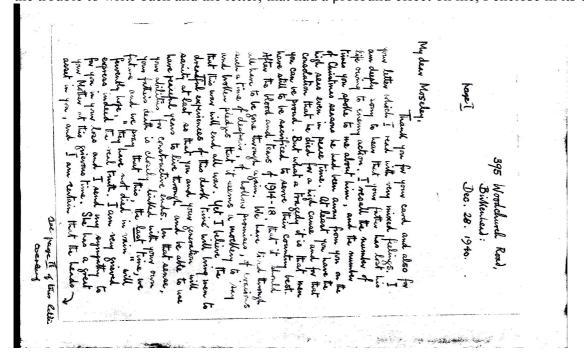
athletes in exchange for a fee. When he had grown wealthy in this venture, he was ready to take a sea voyage and go back to his native land (he was born, so they say, on the island of Ceos). He boarded a ship, but a terrible storm (plus the sheer age of the ship) caused it to sink in the middle of the sea. Some of the passengers grabbed their money belts, while others held onto their valuables and any possible means of subsistence. A passenger who was more curious than the rest asked the poet, 'Simonides, why aren't you taking along any of your own stuff?' He replied, 'All that is mine is right here with me.' It turned out that only a few were able to swim ashore, while the majority drowned, weighed down by what they were carrying. Then bandits arrived and took from the survivors whatever they had brought ashore, stripping them naked. As it happened, the ancient city of Clazomenae was not far off, which is where the shipwrecked people then turned. In this city there lived a man inclined to literary pursuits who had often read Simonides's compositions and who was his great admirer from afar. He recognized Simonides simply from his manner of speaking and eagerly invited him to his house, regaling him with clothes and money and servants. Meanwhile, the rest of the survivors carried around placards, begging for food. When Simonides happened to run into them, he took one look and exclaimed, As I said: all that is mine is right here with me, but everything that you took with you has now vanished.'

This now raises even more questions, when was the motto adopted? Who was instrumental in selecting it? Why was the first word dropped? Why was "wise" man used in the translation when "educated" man would have made more sense? If anyone can enlighten me, I would be grateful for the information.

Keith Dutton (email address KD@Anderson-Bennett.co.uk)

John Moseley (1935/40)

<u>EDITOR</u> -John wrote to me enclosing this letter from W.E.W. He told me that whilst at School W.E.W was in the habit of asking him of the whereabouts of his father, who was a Deck Officer with A.Holt & Co (The Blue Funnel Line). Unfortunately Mr. Moseley was killed due to enemy action off the Malacca Straits in 1940. John wrote to W.E.W informing him of the death of his father. Our beloved W.E.W took the trouble to write back and the letter, that had a profound effect on me, I enclose in its original form



Uy dean Moseley.

life owny form letter which I times you spoke to me about him, and the chiratmes seasons he had been away have still to be assorbiced It have to be gone through again. We have lived through on can be proud . insolution that such a time of How the Hood and Tears of 1914-18. we reached years to treatful experiences of this dark time with long men to more in how more on seas even in apress indeed the envently hope, hollen pledyes that tio was will end all was. Yet I believe ! at last as that you and your seneration of hubt to truemy action. for constructive ends. But what a truspedy it is that men ificed to serve their country best. live thous am restain that The tiv your card and also it weems a mockey to say or a high cause hothow promises, of I am very greved d in voin " will that it should last Time, we from you on the in that sense The number you have the it after to was who much y CARROTTE

De properly of the case

taken Mr. Bloom Mr. Fox and Mr. Lavis. I'M. Clare was

ferminent for him so be was a vice lad with a

with sense of humour. At school, the senices have

I am very dud to been fit your details about former members of the old 65 are interesting and valuable and I can pure in some details to the Head, for we is you don't less discovered hory since enjoy himself in the around us. Good luck at the Ministry because some history will be in process of formation all value your history besieve hid ; particularly in times like and scrupulously careful with. prominent but I am still old fastioned exough next rebook certificate Bismarch will be regarded as crowning examples or perhaps you have forgotten all about him. If so, I as a carrier. I know it can be like to know what happens to you all. Me intook should to report it as "work". I hope it will lead to something For the common good, we shall have to alter our values ill have to be sweet away. Why should we beep it it shows the ordinary decent william into invery very twenty years or so! Ferligle when you are high Te time will come - it has got to come - when men fille your department with som a dance band, but I am too much I wonder too and have been doing no for yours. that and awaying almosphere d but as attractive lopics for you fellows often wonder what promise your steadings the Ministry of Supply! I believe the old distances It when you were on audito Your experience (however both lucrative and to regard this · a mid-Victorian

called up at the beginning of the war. We are very about of staff; and we have report so much time in the shelfers of staff even the professional work-dodgers are beginning to likely when the warmings sound. Since Mr. Parice died in May, I have been looking after "Visor" distribution and in May, I have been looking after "Visor" distribution and can't down printing to a trave uninnum) but as soon at tided of the two numbers you have asked for, though get had of the two numbers you have asked for, though the list regularly in future. I will add your name to the list regularly in future, I will add your name to the list regularly in future, I will add your name to the list regularly in the way about that we are as near a your telephone.

It is always a pleasure to hear from and always treated one with forternance and clearly and always treated one with forternance and clearly

your very truly, WEWilliams:

to promise for you.

- Form 38. At present they seem a poor left compared with the left family, but I suppose I shall get to with the late them in time. Of course, was conditions have given them a poor start. I wish you every good feature in the coming year and send expecial regards and the coming year and send expecial regards and aquingating to your Mother. I am glad that your future armyseting to your Mother. I am glad that I rentweed accounts as assuming - in the lines that I rentweed

despite the ups and downs which try my by no means sweet native temper. I have a new lot of values now